

511098-2026 - Hange

Saksamaa – Masinate remondi- ja hooldusteenused – Überholung der Gasturbinenanlage GT10 im BHKW Köpenick

OJ S 140/2026 23/07/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: BEW Berliner Energie und Wärme GmbH

E-posti aadress: einkauf@bew.berlin

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Gaasi või soojusenergia tootmine, transport või jaotamine

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Überholung der Gasturbinenanlage GT10 im BHKW Köpenick

Kirjeldus: Die BEW Berliner Energie und Wärme GmbH (BEW) beabsichtigt die Überholung der Gasturbinenanlage GT10 im BHKW Köpenick. Das bestehende Turbinenaggregat des Herstellers Solar Turbines, Typ Taurus 60, bestehend aus den Komponenten Antriebsmaschine/Gasturbine und angeschlossenem Getriebe, soll überholt werden. Die Überholung erfolgt im Zuge einer geplanten Revision nach Vorgaben des Herstellers. Es können die bestehenden Komponenten ausgebaut und nach einer Werksrevision nach Befund wieder eingebaut werden oder es können revidierte Austauschaggregate eingesetzt werden. Das Zeitfenster hierfür ist außerhalb der Heizperiode, vom 01. April bis zum 30. September 2027. Danach muss die Anlage uneingeschränkt zur Verfügung stehen. Ausgeschrieben werden folgende Leistungen: · Überholung von Gasturbine und Getriebe (alternativ die Lieferung der revidierten Komponenten) · Abtransport der ausgebauten Komponenten zur weiteren Bearbeitung durch den AN · Wenn erforderlich die Befundung der Komponenten in einem Prüffeld · FAT zum Test der zugesicherten Eigenschaften der revidierten Komponenten in einem Prüffeld · Sämtliche erforderliche Demontearbeiten · Sämtliche erforderliche Montearbeiten · Stellen aller erforderlichen Werkzeuge und Hilfsmittel · Inbetriebnahme · Umfassende Dokumentation Mit dem Angebot ist ein Reparaturkonzept einzureichen.

Menetluse tunnus: 1639c443-3332-4738-9c65-f268a1e9ba84

Sisemine tunnus: 2026003901

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 50530000 Masinate remondi- ja hooldusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 50000000 Remondi- ja hooldusteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Wendenschloßstraße 180, 12557 Berlin

Sihtnumber: 12557

Riik – jaotus (NUTS): Berlin (DE300)

Riik: Saksamaa

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL
sektvo -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: Gemäß § 123, 124 GWB, § 57, 42 Abs. 1 VgV und § 16 VOB/A

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Überholung der Gasturbinenanlage GT10 im BHKW Köpenick

Kirjeldus: Die BEW Berliner Energie und Wärme GmbH (BEW) beabsichtigt die Überholung der Gasturbinenanlage GT10 im BHKW Köpenick. Das bestehende Turbinenaggregat des Herstellers Solar Turbines, Typ Taurus 60, bestehend aus den Komponenten Antriebsmaschine/Gasturbine und angeschlossenen Getriebe, soll überholt werden. Die Überholung erfolgt im Zuge einer geplanten Revision nach Vorgaben des Herstellers. Es können die bestehenden Komponenten ausgebaut und nach einer Werksrevision nach Befund wieder eingebaut werden oder es können revidierte Austauschaggregate eingesetzt werden. Das Zeitfenster hierfür ist außerhalb der Heizperiode, vom 01. April bis zum 30. September 2027. Danach muss die Anlage uneingeschränkt zur Verfügung stehen. Ausgeschrieben werden folgende Leistungen: · Überholung von Gasturbine und Getriebe (alternativ die Lieferung der revidierten Komponenten) · Abtransport der ausgebauten Komponenten zur weiteren Bearbeitung durch den AN · Wenn erforderlich die Befundung der Komponenten in einem Prüffeld · FAT zum Test der zugesicherten Eigenschaften der revidierten Komponenten in einem Prüffeld · Sämtliche erforderliche Demontearbeiten · Sämtliche erforderliche Montearbeiten · Stellen aller erforderlichen Werkzeuge und Hilfsmittel · Inbetriebnahme · Umfassende Dokumentation Mit dem Angebot ist ein Reparaturkonzept einzureichen. Sisemine tunnus: 07f433b7-b787-4064-9938-c23aec4e8b6d

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 50530000 Masinate remondi- ja hooldusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 50000000 Remondi- ja hooldusteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Wendenschloßstraße 180, 12557 Berlin

Sihtnumber: 12557

Riik – jaotus (NUTS): Berlin (DE300)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/04/2027

Kestuse lõppkuupäev: 30/09/2027

5.1.4. **Uuendamine**

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. **Üldine teave**

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

5.1.7. **Strateegilised hanked**

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. **Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf die angegebene Kategorie zutreffen, sondern können auch für weitere gelten. <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/1490f242-4e3a-454e-8221-47c654156309/suitabilitycriteria>

5.1.10. **Pakkumuste hindamise kriteeriumid**

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. **Hankedokumendid**

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 20/08/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/1490f242-4e3a-454e-8221-47c654156309>

5.1.12. **Hanke tingimused**

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/1490f242-4e3a-454e-8221-47c654156309>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Siehe Vergabeunterlagen

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 31/08/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Gemäß § 56 Abs. 2 VgV, § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmise peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Dieser Auftrag unterliegt den Vorgaben des Berliner Ausschreibungs- und Vergabegesetzes (BerlAVG), Abschnitte 3 und 4. Dies umfasst für die Auftragsausführung z.B. die Verpflichtung zur Einhaltung der jeweils geltenden Mindest- bzw. Tarifentgelte, Vorgaben gemäß Frauenförderverordnung, Vorgaben zur Verhinderung von Benachteiligungen sowie entsprechende Kontroll- und Sanktionsrechte. Die verpflichtenden Inhalte des BerlAVG werden in Form von Besonderen Vertragsbedingungen (BVBs) verbindliche Vertragsbestandteile. Siehe Vergabeunterlagen.

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakkujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping: Sofern von den Bewerbern erklärt wird, dass mit der Bildung der Bietergemeinschaft kein Tatbestand i.S.v. § 1 GWB erfüllt wird (Eigenerklärung), sind Bietergemeinschaften zugelassen. Ein Zusammenschluss ist unter im Teilnahmewettbewerb als geeignet festgestellten Bietern bis zur Abgabe des ersten verbindlichen Angebotes[BB(E5.1)] möglich. Die Bewerbung ist von allen Mitgliedern der Bewerbergemeinschaft zu unterschreiben. Es ist ein federführendes Mitglied zu benennen. Dessen Vollmacht ist vorzulegen. Die Bewerbergemeinschaftserklärung muss enthalten, dass sich die Bewerbergemeinschaft gesamtschuldnerisch haftend konstituiert.

Rahastamiskord: Siehe Vergabeunterlagen.

5.1.15. Vahendid**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer des Landes Berlin

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber /Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewertung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: BEW Berliner Energie und Wärme GmbH

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Vergabekammer des Landes Berlin

8. Organisatsioonid**8.1. ORG-0001**

Ametlik nimi: BEW Berliner Energie und Wärme GmbH

Registreerimisnumber: 3e025792-5ba4-4a12-b748-7f0a00ef8429

Postiaadress: BEW Berliner Energie und Wärme GmbH

Linn: Berlin

Sihtnumber: 11511

Riik – jaotus (NUTS): Berlin (DE300)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: einkauf@bew.berlin

Telefon: +49 0

Internetiaadress: <https://www.bew.berlin>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer des Landes Berlin

Registreerimisnumber: 703b6fc1-d9c5-4660-91ed-ff2438786251

Postiaadress: Martin-Luther-Str. 105

Linn: Berlin

Sihtnumber: 10825

Riik – jaotus (NUTS): Berlin (DE300)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer@senwtf.berlin.de

Telefon: +49 3090138316

Faks: +49 3090137613

Internetiaadress: <https://www.berlin.de/sen/wirtschaft/wirtschaftsrecht/vergabekammer/>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: BEW Berliner Energie und Wärme GmbH

Registreerimisnumber: a8354c56-fd27-4dd8-b19f-71fe0fac8e42

Postiaadress: Hildegard-Knef-Platz 2

Linn: Berlin

Sihtnumber: 10829

Riik – jaotus (NUTS): Berlin (DE300)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: eu-vergabe@bew.berlin

Telefon: +49 302670

Internetiaadress: <https://www.bew.berlin>

Selle organisatsiooni rollid:

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 8c444a59-99bc-4ad9-a229-4ff012455a8a - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 17

Teate saatmise kuupäev: 21/07/2026 15:13:55 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 511098-2026

ELT S väljaande number: 140/2026

Avaldamise kuupäev: 23/07/2026